



Great Sandy Desert, Western Australia

SUNSET TIMES:

This Sabbath – 5:09 pm

Fri 6 June – 5:07 pm

DANDENONG
POLISH-AUSTRALIAN
SEVENTH-DAY ADVENTIST CHURCH

BULLETIN 22
31 May 2025

Welcome
to Worship!

WELCOME to all who have come to worship the King of kings today.
May our time in worship strengthen our relationship with Him as
Pr Craig Gillis brings us spoken Word.

WITAMY wszystkich, którzy przybyli, aby oddać cześć Królowi królów.
Niech ten czas nabożeństwa wzmocni naszą więź z Panem,
gdy **pr Craig Gillis** będzie służyć Słowem Bożym.

“The church does not exist to pass judgment, but rather to understand, to empathize, and to provide an environment of acceptance and love in which people can honestly process what’s going on inside of them.”

—Dwight L. Moody—

„Kościół nie istnieje po to, by wydawać osady, ale raczej po to, by rozumieć, współczuć i zapewniać środowisko akceptacji i miłości, w którym ludzie mogą uczciwie przetwarzać to, co się dzieje w ich wnętrzu”.

Sabbath — May 31

Bible Study — 9:30 am

Worship Service — 11:00 am

plan kazań / preaching schedule

- 31.05.25 —Pr Craig Gillis
- 07.06.25 —Pr Zenon Korosteński
- 14.06.25 —Pr Elena Butova
- 21.06.25 —Pr Vadim Butov
- 28.06.25 —Pr Josh Kross

dary / offering

dzisiaj — 31 maja:

- Dary Szkoły Sobotniej
- Budżet lokalnego zboru

today — 31 May:

- Sabbath School Offering
- Local Church Budget

za tydzień — 7 czerwca:

- Dary Szkoły Sobotniej (misyjne)
- Pacific Adventist University

next week — 7 June:

- Sabbath School Offering (Mission)
- Pacific Adventist University

opcje składania darów:

- koperty zborowe
- eGiving: <https://egiving.org.au/>
- konto bankowe Zboru:
BSB: 033-341 Nr konta: 597491

giving options:

- church envelopes
- eGiving: <https://egiving.org.au/>
- Church bank account:
BSB: 033-341 Acc't no: 597491

dzisiaj:

WIADOMOŚĆ OD ZARZĄDU KOŚCIOŁA

Jak uzgodniono na spotkaniu biznesowym kościoła, w tym roku nie będzie wyborów. Jednak mieliśmy 2 rezygnacje z obecnych funkcji kościelnych: Koordynator Mediów i Lider Komitetu Administracyjnego.

W związku z tym będziemy szukać osób do obsadzenia tych stanowisk od 01/07/25.

Pamięćcie o tym w swoich modlitwach, a jeśli chcesz pomóc lub masz sugestie dotyczące możliwych kandydatów, porozmawiaj z jednym z członków zarządu kościoła

—Estera Klauza,
Starsza Zboru

DEDYKACJA DZIECKA

Podczas drugiej części nabożeństwa Pastor Craig Gillis poprowadzi uroczystość błogosławieństwa Elory Agaty Klauzy, poświęcając ją dla chwały Bożej.

Niech Pan otoczy szczęśliwe rodziny swoją miłością i opieką oraz obdarzy je mądrością w wychowywaniu następnego pokolenia chrześcijan!

WITAMY NOWYCH CZŁONKÓW ZBORU

Z radością przedstawiamy nowych członków naszego zboru: Adam Kowalak i Jacques Nzomararu Mne Wkondo!

Cieszymy się, że stają się dzisiaj częścią naszego zboru i mamy nadzieję, że będziemy dla nich wsparciem w ich podróży życia.

DRUGIE DARY: Budżet lokalnego zboru

„Gdyby serca ludu Bożego były wypełnione miłością do Chrystusa, gdyby każdy członek kościoła był całkowicie prześlaknięty duchem poświęcenia, gdyby wszyscy przejawiali gorliwość, nie brakowałoby funduszy na misje krajowe lub zagraniczne.

Nasze zasoby zostałyby pomnożone; tysiąc drzwi możliwości zostałoby otworzonych a my zostalibyśmy zaproszeni do wejścia przez nie”.

—Ellen G. White,
Testimonies for the Church

przed nami...

ZUPA Z BUŁKĄ — 7 czerwca

Byłoby miło, gdyby każdy z nas przyniósł deser lub owoce do podzielenia się z innymi.

POPOŁUDNIOWY PROGRAM DLA KOBIET 14 czerwca, 2pm



Wdzięk i Determinacja

Lekcje kobiet Biblii

Główny mówca —
Moe Stiles

- Praise & Worship
- Panel dyskusyjny
- Poczęstunek

Wszyscy mile
widziani w
Burwood Church

W celach cateringowych prosimy o potwierdzenie obecności z podaniem liczby gości: 0404 856 592

prośby o modlitwy:

Szczególne prośby, które wpłynęły o następujące osoby z naszej zborowej rodziny:

Ilona, Bruno, Monica, Peter,
Daniella, Erlinda, Aleksandra G.

- Módlmy się także za wszystkich innych, którzy potrzebują wsparcia, którzy potrzebują aby Bóg obdarzył ich siłą do przetrwania trudności, z którymi się dziś zmagają.
- Prośmy Pana o szczególną ochronę dla naszych pastorów i ich rodzin.
- Niech nasze modlitwy będą dowodem miłości i troski o naszych braci i siostry w wierze. Prośmy Pana o Jego łaskę, uzdrowienie i pokój dla tych, którzy cierpią. (Jakuba 5:16). Niech nasze serca będą pełne wiary i ufności w Bożą moc.

Gdy pojawiają się w naszym życiu
burze – pamiętajmy, że znamy
Mistrza Wiatru.

Gdy zaskoczy nas choroba –
pamiętajmy, że znamy Wielkiego
Lekarza.

Gdy nasze serce jest złamane –
przypomnijmy sobie, że znamy
wspaniałego Garncarza.

Bez względu na to, z czym się
zmagamy lub przez co
przechodzimy, Jezus jest drogą,
prawdą i życiem. On jest wszystkim,
czego potrzebujemy ...

—autor nieznany—

chwila refleksji

Domek

—Bruno Ferrero

Pewien człowiek mieszkający w mieście, postanowił sprzedać swój wiejski domek odziedziczony po rodzicach.

Spotkał zaprzyjaźnionego dziennikarza i poetę, który dla zabawy pisał różne teksty. Poprosił go o napisanie ogłoszenia, aby zamieścić je w gazecie, a także w Internecie: –Chcę sprzedać chatę, którą mam na wsi, znasz ją. Napiszesz mi ogłoszenie?

Poeta napisał: Sprzedam ładną posiadłość, gdzie o świcie śpiewają ptaki. Otacza ją zielony las, przez który płynie potok o czystej i polyskującej wodzie. Wschodzące słońce zagląda do środka przez okna. Dom ma werandę, która daje rześki i relaksujący cień. Wieczory urozmaicają świerszcze i gwiazdy”.

Jakiś czas później poeta spotkał swojego przyjaciela i zapytał:
–Sprzedałeś domek?
–Nie – odpowiedział – zmieniłem zdanie. Kiedy przeczytałem napisane przez ciebie ogłoszenie zrozumiałem, że posiadam skarb.

Często nie doceniamy posiadanych przez siebie rzeczy, próbując uchwycić fałszywe wizje szczęścia roztaczane przez telewizję.

Rozejrzyj się dziś wokół siebie i docień to, co masz: swój dom, swoją rodzinę, przyjaciół, na których naprawdę możesz liczyć, nabytą wiedzę, swoje dobre zdrowie i wiele innych wspaniałych wartości w życiu, które są twoim naprawdę najcenniejszym skarbem.

Polonijne spotkania **zoom**
poniedziałki i środy – 7:00pm
piątki – 7:00pm Kod: 547 866 4236
<https://adventistchurch.zoom.us/j>

Polskie audycje radiowe
 na fali 92.3 FM
środy – 10:00 pm—11:00 pm

Wantirna Polish
SDA Church
 **YouTube**

church calendar

30.05.25	Piątek / Friday	–Polonijne spotkanie PL — zoom
31.05.25	Sobota / Saturday	–Dedykacja dziecka / Baby Dedication –Accepting new church members
01.06.25	Niedziela / Sunday	–ADRA Relief Centre—OPEN for Community –TABITHA— OPEN
02.06.25	Poniedziałek / Mon	–Polonijne spotkanie PL — zoom
03.06.25	Wtorek / Tuesday	–Klub Seniora / Senior Club
04.06.25	Środa/ Wednesday	–Polonijne spotkanie PL — zoom
09.06.25	Poniedziałek / Mon	–King’s Birthday Public Holiday
5.7—20.7	two weeks	–Winter Shool Holidays, Victoria

in your service

SENIOR PASTOR	Vadim Butov 0423 951 958	Head Deacon	Marek Fikiert
ASSOCIATE PASTOR	Elena Butova 0423 950 332	Head Deaconess	Barbara Ostrowska 9703 1103
INTERN PASTOR	Josh Kross 0459 584 345	Dorkas Department	Violet Czapnik 0414 248 460
Senior Elder	Henry Wawruszak	Community Services	Margaret Kelly 0417 332 781
Elder	Estera Klauza 0404 256 837	Church Library	Barbara Połowska 0410 558 392
Elder	Zygmunt Ostrowski 0421 753 754	MEDIA	Witek Wawruszak 0413 250 869
Church Clerk	Sylvia Fikiert	Senior Club	Zygmunt Ostrowski 0421 753 754
Church Treasurer	Wojtek Klauza 0411 556 651	ADRA	Wojtek Klauza 0406 733 691
Sabbath School	Sławek Postek 0412 417 344	Church Caretaker	Józef Kasprzak 0412 613 447
Personal Ministries	Zbyszek Jankiewicz 0418 116 889	Church Bulletin graciela6@gmail.com	Grażyna Jankiewicz 0418 595 414



Seventh-day
Adventist Church

Dandenong Polish

Polski Kościół Adwentystów Dnia Siómeo
100 James Street, Dandenong VIC 3175



www.dandypolish.org.au



Dandenong Adventist

notices for today

NEWS FROM THE BOARD:

As agreed during the church business meeting we will not have an election this year. However we have had 2 resignations from the current church functions which are: Media Coordinator and Administration Committee Leader.

As a result we will be looking to fill these positions as off 01/07/25.

Please remember this in your prayers and if you have a desire to help out or have suggestions of possible candidates please talk to one of the church board members.

—Estera Klauza,
Church Elder

BABY DEDICATION

Elora Agata Klauza will be dedicated to the Lord by Pastor Craig Gillis.

May the Lord surround the happy families with His love and care, and grant them wisdom in rising up the next generation of Christians!

TODAY'S OFFERING: Local Church Budget

"If the hearts of God's people were filled with love for Christ, if every church member were thoroughly imbued with the spirit of self-sacrifice, if all manifested through earnestness, there would be no lack of funds for home or foreign missions.

Our resources would be multiplied; a thousand doors of usefulness would be opened, and we would be invited to enter."

—Ellen G. White,
Testimonies for the Church

WELCOME NEW MEMBERS

With joy we introduce the new members of our congregation: Adam Kowalak and Jacques Nzomararu Mne Wkondo!

We are delighted to have them join our church family. May this place be a source of love, faith, and support in their journey.

coming up...

SOUP N'BUN

Next week, 7 June

It would be wonderful if everyone could bring along some desserts or fruit to share.

WOMEN'S AFTERNOON PROGRAM 14 June @ 2pm



Grace and Grit

Lessons from
Women in the Bible

Guest Speaker —
Moe Stiles

•Praise & Worship

•Guest Panel
Discussion

•Afternoon Tea

All Welcome,
Burwood Church

For catering purposes please RSVP to
0404 856 592 with number of guest.

prayer requests

Special requests received for the following people from our church family:

Ilona, Bruno, Monica, Peter
Daniella, Erlinda, Ola G.

- Let us also pray for others in need, asking that God grant them the strength and resilience to endure the trials they face today.
- Let's ask God to watch over our Pastors and their families.
- Let our prayers be a proof of love and concern for our brothers and sisters. Let us ask the Lord for His grace, healing and peace for those who suffer. (James 5:16). Let our hearts be full of faith and trust in God's power.

Remember,
When storms come your way,
you know the Master of the Wind,
when sickness finds you,
remind yourself you know the
Great Physician,
when your heart gets broken,
just say I know the Potter.
It doesn't matter what we face or
go through.
Jesus is the way, the truth, and
the life.
He is everything we need...

—Unknown—

The old preacher, who sat across the room, spoke something in reply, something so hushed it was indistinguishable. The young man stepped across the room. What did you say?" he asked. The preacher repeated himself, but again in a tone as soft as a whisper. So the young man moved closer until he was leaning on the preacher's chair.

"Sorry," he said. "I still didn't hear you." With their heads bent together, the old preacher spoke once more. "God sometimes whispers," he said, "So we will move closer to hear him." This time the young man heard and he understood.

We all want God's voice to thunder through the air with the answer to our problem. But God's is the still; small voice... the gentle whisper. Perhaps there's a reason.

Nothing draws human focus quite like a whisper. God's whisper means I must stop my ranting and move close to Him, until my head is bent together with His. And then, as I listen, I will find my answer. Better still, I find myself closer to God. And there is no better place to be ... Amen?

—Unknown

[http://
www.christianchallengeandblessing.com](http://www.christianchallengeandblessing.com)

thoughts for today

God's Voice

The young man had lost his job and didn't know which way to turn. So he went to see the old preacher.

Pacing about the preacher's study, the young man ranted about his problem. Finally he clenched his fist and shouted, "I've begged God to say something to help me, preacher, why doesn't God answer?"

Conference News

Want to stay informed about what's happening in other churches within our Conference?

Interested in seminars, concerts, training sessions, and more?

Read Conference News (VIC-ON)!

This week's VIC-ON edition:

[VIC-ON \(May 27\)](#)



22 May in
our church:

JAIME JORGE IN
CONCERT

Brought to you by:

operationLIFE



HopeChannel

Renowned violinist Jaime Jorge returned to Australia this May for a special National Benefit Concert Tour sponsored by Hope Channel and Operation Life. /www.operationlife.org.au/

It was a powerful time of music, mission, and ministry.
We have been truly blessed!

Znany skrzypek Jaime Jorge gościł ponownie w Australii — w maju 2025, na specjalnej ogólnokrajowej trasie koncertowej sponsorowanej przez Hope Channel i Operation Life. /www.operationlife.org.au/

Przeżyliśmy wspaniały czas muzyki, misji i służby.
Oczuliśmy wielkie błogosławieństwo!

happy birthdays!

THIS WEEK:

Alex Butov 25.5
Erlinda Figueroa 26.5
Kornelia Jaworski 26.5
Lucas Hanlon 30.5
Beata Micigolska 30.5
Vadim Butov 31.5
Erika Kerr 31.5
Ula Siata 31.5

NEXT WEEK:

Małgosia Baran 2.6
Dorothy Wawruszak 4.6
Tom Romańczuk 5.6

